

Bruksela, 16 października 2026 r.
(OR. en)

14399/26

Międzyinstytucjonalny numer
referencyjny:
2026/0320 (NLE)

ENFOPOL 381
CRIMORG 212
CT 120
IXIM 234
COLAC 128
CORDROGUE 121
JAI 1307
JAIEX 89
RELEX 1350

WNIOSEK

Od:	Sekretarz generalna Komisji Europejskiej (podpisała dyrektor Martine DEPREZ)
Data otrzymania:	16 października 2026 r.
Do:	Thérèse BLANCHET, sekretarz generalna Rady Unii Europejskiej
Nr dok. Kom.:	COM(2026) 558 final
Dotyczy:	Wniosek DECYZJA RADY w sprawie podpisania umowy między Unią Europejską a Republiką Peru dotyczącej współpracy między Agencją Unii Europejskiej ds. Współpracy Organów Ścigania (Europol) a organami Peru właściwymi ds. zapobiegania poważnej przestępczości i terroryzmowi i zwalczania tych zjawisk

Delegacje otrzymują w załączeniu dokument COM(2026) 558 final.

Załącznik: COM(2026) 558 final



KOMISJA
EUROPEJSKA

Bruksela, dnia 16.10.2026 r.
COM(2026) 558 final

2026/0320 (NLE)

Wniosek

DECYZJA RADY

w sprawie podpisania umowy między Unią Europejską a Republiką Peru dotyczącej współpracy między Agencją Unii Europejskiej ds. Współpracy Organów Ścigania (Europol) a organami Peru właściwymi ds. zapobiegania poważnej przestępczości i terroryzmowi i zwalczania tych zjawisk

UZASADNIENIE

1. KONTEKST WNIOSKU

• Przyczyny i cele wniosku

Zadaniem Europolu jest wspieranie państw członkowskich w zapobieganiu wszelkim formom poważnej przestępczości międzynarodowej i zorganizowanej, cyberprzestępczości i terroryzmu oraz w zwalczaniu tych zjawisk. W zglobalizowanym świecie, w którym poważna przestępczość i terroryzm mają coraz bardziej międzynarodowy i złożony charakter, organy ścigania powinny być w pełni przygotowane do współpracy z partnerami zewnętrznymi, aby móc zapewnić bezpieczeństwo swoich obywateli. Europol powinien mieć zatem możliwość ścisłej współpracy, w tym wymiany danych osobowych, z organami ścigania państw trzecich w zakresie niezbędnym do realizacji jego zadań zgodnie z wymogami określonymi w rozporządzeniu (UE) 2016/794¹. Jednocześnie ważne jest zapewnienie odpowiednich zabezpieczeń w odniesieniu do ochrony prywatności oraz podstawowych praw i wolności osób fizycznych w zakresie ochrony danych osobowych.

Europol może wymieniać dane osobowe z państwami trzecimi lub organizacjami międzynarodowymi w oparciu o jedną z następujących podstaw, określonych w art. 25 ust. 1 lit. a)–c) rozporządzenia (UE) 2016/794:

- decyzję Komisji przyjętą na podstawie art. 36 dyrektywy (UE) 2016/680 uznającą, że dane państwo trzecie lub terytorium, lub co najmniej jeden określony sektor w tym państwie trzecim, lub dana organizacja międzynarodowa zapewnia odpowiedni poziom ochrony („decyzja stwierdzająca odpowiedni stopień ochrony”);
- umowę międzynarodową zawartą między Unią a państwem trzecim lub organizacją międzynarodową na podstawie art. 218 TFUE, obejmującą odpowiednie zabezpieczenia w odniesieniu do ochrony prywatności oraz podstawowych praw i wolności osób fizycznych;
- umowę o współpracy umożliwiającą wymianę danych osobowych zawartą przed 1 maja 2017 r. między Europolem a państwem trzecim lub organizacją międzynarodową zgodnie z art. 23 decyzji 2009/371/WSiSW.

Rozporządzenie (UE) 2016/794 weszło w życie 1 maja 2017 r. Od tego czasu Komisja jest odpowiedzialna za prowadzenie – w imieniu Unii – rokowań dotyczących umów międzynarodowych z państwami trzecimi w zakresie wymiany danych osobowych z Europolem. W zakresie, w jakim jest to niezbędne do wykonywania jego zadań, Europol może także ustanawiać i utrzymywać współpracę z partnerami zewnętrznymi w drodze uzgodnień roboczych i administracyjnych, które same w sobie nie mogą stanowić podstawy prawnej do wymiany danych osobowych. Inaczej niż w przypadku umowy międzynarodowej, uzgodnień takich dokonuje Europol i nie są one wiążące ani dla Unii Europejskiej ani dla jej państw członkowskich².

Zorganizowane grupy przestępcze z Ameryki Łacińskiej i ich działalność przestępcza stanowią poważne zagrożenie dla bezpieczeństwa wewnętrznego Unii Europejskiej, ponieważ

¹ Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/794 z dnia 11 maja 2016 r. w sprawie Agencji Unii Europejskiej ds. Współpracy Organów Ścigania (Europol), zastępujące i uchylające decyzje Rady 2009/371/WSiSW, 2009/934/WSiSW, 2009/935/WSiSW, 2009/936/WSiSW i 2009/968/WSiSW (Dz.U. L 135 z 24.5.2016, s. 53; ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2016/794/oj>), („rozporządzenie (UE) 2016/794”).

² Art. 23 ust. 1 i 4 rozporządzenia (UE) 2016/794.

ich działania są w coraz większym stopniu powiązane z szeregiem przestępstw w Unii, zwłaszcza w dziedzinie handlu narkotykami. W ocenie zagrożenia poważną i zorganizowaną przestępczością w Unii Europejskiej (SOCTA) z 2025 r. podkreślono, że produkcja kokainy pochodzącej z krajów Ameryki Łacińskiej osiągnęła bezprecedensowy poziom i region ten pozostaje głównym obszarem uprawy i produkcji kokainy oraz ważnym punktem wyjścia dla szlaków przemytu, z których pochodzą znaczne ilości tego narkotyku trafiającego do Unii Europejskiej³. W ocenie wspomniano również, że z Ameryki Łacińskiej pochodzą ofiary handlu ludźmi do celów wykorzystywania seksualnego i, w mniejszym stopniu, wyzysku pracowników, a także nielegalni migranci przemycani do UE drogą powietrzną.

Najważniejsze europejskie oceny zagrożeń potwierdzają, że dostępność kokainy w Europie jest rekordowo wysoka i że narkotyk ten jest tańszy i bardziej dostępny niż dotychczas⁴. Większość kokainy konfiskowanej w UE trafia do niej drogą morską, przede wszystkim w kontenerach do transportu morskiego⁵, bezpośrednio z krajów produkcji lub z innych, sąsiadujących z nimi, krajów Ameryki Łacińskiej. W tym kontekście należy zauważyć, że Peru jest jednym z głównych krajów, w których nielegalnie produkowana jest kokaina⁶. Organizacje przestępcze z siedzibą w Republice Peru są również zaangażowane w inne obszary przestępczości wchodzące w zakres działalności Europolu, takie jak cyberprzestępczość, pranie pieniędzy, przestępstwa przeciwko środowisku i handel narkotykami.

Peru uczestniczy w mechanizmie koordynacji i współpracy w zakresie narkotyków w ramach Wspólnoty Państw Ameryki Łacińskiej i Karaibów (CELAC). Ponadto Peru jest członkiem Wspólnoty Sił Policyjnych Kontynentów Amerykańskich (Ameripol) i podpisało traktat założycielski w dniu 28 października 2024 r. Peru uczestniczy również w pracach Komitetu Ameryki Łacińskiej ds. Bezpieczeństwa Wewnętrznego (CLASI)⁷, który powstał w 2022 r. i jest wspierany przez europejsko-latynoski program wsparcia walki z transnarodową przestępczością zorganizowaną (El PACCTO)⁸.

W tym kontekście w dokumencie programowym na lata 2024–2026 Europol zwrócił uwagę na to, że potrzebę ściślejszej współpracy z państwami Ameryki Łacińskiej uzasadniają m.in. rosnący popyt na narkotyki i wzrost liczby szlaków przemytu narkotyków do UE⁹.

³ European Union Serious and Organised Crime Threat Assessment (SOCTA) 2025: The changing DNA of serious and organised crime [Ocena zagrożenia poważną i zorganizowaną przestępczością w UE – zmieniające się DNA poważnej i zorganizowanej przestępczości], dostępne pod adresem [EU Serious and Organised Crime Threat Assessment \(EU-SOCTA\) \[Ocena zagrożenia poważną i zorganizowaną przestępczością\] - Identifying the priorities in the fight against major crime \[Priorytety w walce z poważną przestępczością\] | Europol](#).

⁴ Sprawozdanie UE na temat narkotyków z 2026 r.: [Cocaine – the current situation in Europe \[Kokaina, obecna sytuacja w Europie\] | Agencja Unii Europejskiej ds. Narkotyków \(EUDA\)](#) oraz „EU Drug Market: Cocaine” [„Rynek narkotykowy w UE: kokaina”], dostępne pod adresem: EU Drug Market: Cocaine | [www.emcdda.europa.eu](#).

⁵ [Diversification in maritime cocaine trafficking modi operandi \[Dywersyfikacja w metodach handlu kokainą drogą morską\] | Europol](#).

⁶ „EU Drug Market: Cocaine” [„Rynek narkotykowy w UE: kokaina”], s. 10, dostępne pod adresem: EU Drug Market: Kokaina | [www.emcdda.europa.eu](#).

⁷ CLASI jest agencją prowadzącą dialog polityczny i techniczny między wiodącymi partnerami w zakresie polityki bezpieczeństwa w krajach Ameryki Łacińskiej.

⁸ [Strengthening EU-Latin America security cooperation: EU-CLASI ministerial meeting adopts joint declaration and roadmap - International Partnerships \[Wzmocnienie współpracy UE-Ameryka Łacińska w zakresie bezpieczeństwa: na spotkaniu ministerialnym UE-CLASI przyjęto wspólną deklarację i plan działania – partnerstwa międzynarodowe\]](#).

⁹ Dokument programowy Europolu na lata 2024–2026, s. 171. .

W związku z tym 9 marca 2023 r. Komisja wydała zalecenie, w którym zaproponowała, aby Rada upoważniła ją do podjęcia negocjacji dotyczących umowy między Unią Europejską a Peru w sprawie wymiany danych osobowych między Europolem i organami Peru właściwymi ds. zapobiegania poważnej przestępczości i terroryzmowi i zwalczania tych zjawisk¹⁰. 15 maja 2023 r. Rada wydała na to zgodę i przyjęła w tym zakresie wytyczne negocjacyjne¹¹.

Negocjowanie tej umowy z Peru rozpoczęto w listopadzie 2023 r. Aby przyjąć jeden spójny i prawnie wiążący instrument regulujący współpracę między Europolem a Peru w umowie zawarto również postanowienia dotyczące współpracy strategicznej i wymiany danych nieosobowych.

Po sześciu rundach negocjacji i dwóch posiedzeniach technicznych główni negocjatorzy parałowali tekst umowy, a tym samym oficjalnie zakończyli negocjacje 23 lipca 2026 r.

Współustawodawcy byli regularnie informowani i konsultowani na wszystkich etapach rokowań, w szczególności w drodze sprawozdań przedstawianych właściwej grupie roboczej Rady i komisji LIBE Parlamentu Europejskiego.

- **Spójność z obowiązującymi politykami Unii**

Umowę wynegocjowano zgodnie z kompleksowymi wytycznymi negocjacyjnymi przyjętymi przez Radę 15 maja 2023 r. Umowa jest również spójna z obowiązującą polityką Unii w dziedzinie współpracy organów ścigania.

W ostatnich latach poczyniono postępy w celu usprawnienia wymiany informacji między państwami członkowskimi oraz zamknięcia przestrzeni, w której działają terroryści i poważni przestępcy. Istniejące dokumenty strategiczne Komisji uzasadniają konieczność poprawy skuteczności i wydajności współpracy organów ścigania w UE, jak również rozszerzenia współpracy z państwami trzecimi. Dokumenty te to m.in. strategia bezpieczeństwa wewnętrznego ProtectEU¹² oraz unijna strategia zwalczania przestępczości zorganizowanej¹³.

Zgodnie z tymi dokumentami strategicznymi zacieśniono już współpracę międzynarodową w dziedzinie egzekwowania prawa. Na podstawie upoważnienia wydanego przez Radę Komisja wynegocjowała umowę z Nową Zelandią dotyczącą wymiany danych osobowych z Agencją Unii Europejskiej ds. Współpracy Organów Ścigania (Europol)¹⁴. Należy również przypomnieć, że wcześniej Rada zatwierdziła podjęcie rokowań z Algierią, Egiptem, Jordanią, Izraelem, Libanem, Marokiem, Tunezją i Turcją w sprawie umów międzynarodowych dotyczących wymiany danych osobowych z Europolem¹⁵.

Ponadto proponowana umowa jest zgodna ze strategią antynarkotykową UE¹⁶ i z unijnym planem działania przeciwko nielegalnemu handlowi narkotykami¹⁷, w których podkreślono

¹⁰ COM(2023) 133 final.

¹¹ Decyzja Rady (UE) 2023/1012 z dnia 15 maja 2023 r. i dokument Rady 8527/23 z dnia 5 maja 2023 r.

¹² COM(2025) 148 final.

¹³ COM(2021) 170 final.

¹⁴ Umowa między Unią Europejską, z jednej strony, a Nową Zelandią, z drugiej strony, dotycząca wymiany danych osobowych między Agencją Unii Europejskiej ds. Współpracy Organów Ścigania (Europol) i organami Nowej Zelandii właściwymi ds. zwalczania poważnej przestępczości i terroryzmu (Dz.U. L 51 z 20.2.2023, s. 4), *Rada Europejska – Rada Unii Europejskiej*, dostępna pod adresem: <https://www.consilium.europa.eu/pl/documents-publications/treaties-agreements/agreement/?id=2022013&DocLanguage=pl>.

¹⁵ Dokumenty Rady 9339/18, 9334/18, 9331/18, 9342/18, 9330/18, 9333/18, 9332/18 i 9320/18 z dnia 28 maja 2018 r.

¹⁶ COM(2025) 743 final.

znaczenie współpracy międzynarodowej dla radzenia sobie z wielopłaszczyznowym zagadnieniem, jakim są narkotyki.

Umowę z Peru należy wobec tego traktować także jako element szerszych starań na rzecz zacieśnienia współpracy w zakresie egzekwowania prawa między UE a wybranymi państwami Ameryki Łacińskiej. W tym względzie zgodnie z zaleceniem Komisji, Rada zatwierdziła podjęcie – równoległe do negocjacji z Peru – negocjacji dotyczących podobnych umów międzynarodowych także z Boliwią, Brazylią, Meksykiem i Ekwadorem, a ostatecznym celem jest wzmocnienie walki z terroryzmem i poważną przestępczością, w tym z handlem narkotykami¹⁸. Zakończono między innymi negocjacje dotyczące umowy międzynarodowej z Brazylią i Ekwadorem i umowy podpisano odpowiednio w marcu 2025 r. i we wrześniu 2025 r.

Jednocześnie niezwykle ważne jest, aby współpracę z państwami trzecimi w zakresie ścigania karnego prowadzono z pełnym poszanowaniem praw podstawowych zapisanych w Traktatach UE i w Karcie praw podstawowych Unii Europejskiej.

Szczególnie istotny zestaw zabezpieczeń, wyrażony zwłaszcza w rozdziałach II i IV umowy, dotyczy ochrony danych osobowych, która jest prawem podstawowym zapisanym w Traktatach UE i w Karcie praw podstawowych Unii Europejskiej. Zgodnie z art. 25 ust. 1 lit. b) rozporządzenia w sprawie Europolu Europol może przekazywać dane osobowe organowi państwa trzeciego lub organizacji międzynarodowej w oparciu o umowę międzynarodową – zawartą między Unią a danym państwem trzecim lub daną organizacją międzynarodową na podstawie art. 218 TFUE – przyznającą odpowiednie zabezpieczenia w zakresie ochrony prywatności oraz podstawowych praw i wolności osób fizycznych. Rozdziały II i IV umowy przewidują takie zabezpieczenia, w tym w szczególności zawierają szereg zasad i zobowiązań z zakresu ochrony danych, których strony muszą przestrzegać (art. 3, 4, 5, 7, 10, 11, 12, 13, 18 i 19), jak również postanowienia zapewniające egzekwowalne prawa jednostki (art. 6, 8 i 9), niezależny nadzór (art. 14) oraz skuteczne administracyjne i sądowe środki zaskarżenia w przypadku naruszenia praw i zabezpieczeń uznanych w umowie, wynikającego z przetwarzania danych osobowych (art. 15).

Projekt umowy zawiera odpowiednie zabezpieczenia w zakresie ochrony prywatności oraz podstawowych praw i wolności osób fizycznych, jak również zapewnia podstawę prawną wymiany danych osobowych na potrzeby zwalczania poważnej przestępczości i terroryzmu.

2. PODSTAWA PRAWNA, POMOCNICZOŚĆ I PROPORCJONALNOŚĆ

• Materialna podstawa prawna

Biorąc pod uwagę, że głównymi celami i elementami składowymi Umowy są współpraca w zakresie egzekwowania prawa między Europolem a Peru oraz ustanowienie odpowiednich zabezpieczeń w odniesieniu do ochrony prywatności i podstawowych praw i wolności osób fizycznych w ramach tej współpracy, materialną podstawą prawną są art. 16 ust. 2 i art. 88 TFUE.

Biorąc pod uwagę przedmiot planowanej umowy, Komisja powinna przedłożyć wniosek Radzie.

• Proceduralna podstawa prawna

¹⁷ COM(2025) 744 final.

¹⁸ Decyzje Rady (UE) 2023/1009, 2023/1010, 2023/1011 i 2023/1012 z dnia 15 maja 2023 r.

Art. 218 ust. 5 TFUE stanowi, że jeśli planowana umowa nie dotyczy wyłącznie lub głównie wspólnej polityki zagranicznej i bezpieczeństwa, Komisja przedkłada wniosek Radzie. Rada przyjmuje decyzję upoważniającą do podpisania umowy.

Komisja proponuje upoważnienie do podpisania umowy, z zastrzeżeniem jej zawarcia w późniejszym terminie.

Proceduralną podstawą prawną proponowanej decyzji upoważniającej do podpisania planowanej Umowy jest art. 218 ust. 5 TFUE.

- **Pomocniczość (w przypadku kompetencji niewyłącznych)**

Rozporządzenie (UE) 2016/794 zawiera szczegółowe zasady przekazywania danych osobowych przez Europol poza Unię Europejską. W art. 25 ust. 1 tego rozporządzenia wymieniono sytuacje, w których Europol może zgodnie z prawem przekazywać dane osobowe organom ścigania z państw trzecich. Z przepisu tego wynika, że na potrzeby przekazywania danych osobowych Peru przez Europol wymagane jest zawarcie wiążącej umowy międzynarodowej między Unią Europejską a Peru, zawierającej odpowiednie zabezpieczenia w zakresie ochrony prywatności oraz podstawowych praw i wolności osób fizycznych. Zgodnie z art. 3 ust. 2 TFUE umowa wchodzi zatem w zakres wyłącznej kompetencji zewnętrznej Unii. W związku z tym niniejszy wniosek nie podlega ocenie zgodności z zasadą pomocniczości.

- **Proporcjonalność**

Cele Unii w odniesieniu do niniejszego wniosku przedstawione powyżej można osiągnąć jedynie poprzez zawarcie wiążącej umowy międzynarodowej przewidującej niezbędne środki współpracy przy jednoczesnym zapewnieniu odpowiedniej ochrony praw podstawowych. Postanowienia umowy ograniczają się do tego, co jest konieczne do osiągnięcia jej głównych celów. Jednostronne działania państw członkowskich wobec Peru nie stanowią rozwiązania alternatywnego ze względu na wyjątkową rolę Europolu. Ponadto, jednostronne działania nie zapewniłyby wystarczającej podstawy dla współpracy policyjnej z państwami trzecimi ani niezbędnej ochrony praw podstawowych.

- **Wybór instrumentu**

Niniejszy wniosek dotyczący decyzji Rady zostaje przedłożony zgodnie z art. 218 ust. 5 TFUE, w którym przewidziano przyjęcie przez Radę decyzji upoważniającej do podpisania i tymczasowego stosowania umowy. Nie istnieje żaden inny instrument prawny, który mógłby posłużyć do osiągnięcia celu wyrażonego w niniejszym wniosku.

- **Kompetencja Unii**

Zgodnie z art. 25 rozporządzenia (UE) 2016/794, jeżeli nie przyjęto decyzji stwierdzającej odpowiedni stopień ochrony, Europol może przekazywać państwu trzeciemu dane osobowe wyłącznie na podstawie umowy międzynarodowej zawartej na podstawie art. 218 TFUE, przyznającej odpowiednie zabezpieczenia w odniesieniu do ochrony prywatności oraz podstawowych praw i wolności osób fizycznych (art. 25 ust. 1 lit. b) rozporządzenia w sprawie Europolu).

- **Prawa podstawowe**

Wymiana danych osobowych i ich przetwarzanie przez organy państwa trzeciego stanowią ingerencję w podstawowe prawa do prywatności i ochrony danych. Umowa zapewnia jednak, aby ingerencja ta ograniczała się do tego, co konieczne i proporcjonalne, przez zagwarantowanie stosowania odpowiednich zabezpieczeń służących ochronie przekazywanych danych osobowych, zgodnie z prawem UE.

Rozdziały II i IV umowy przewidują ochronę danych osobowych. Na tej podstawie w art. 3–15 oraz w art. 18 i 19 określono podstawowe zasady ochrony danych, w tym zasadę celowości, zasadę jakości danych oraz zasady mające zastosowanie do przetwarzania szczególnych kategorii danych, obowiązki administratorów (dotyczące m.in. zatrzymywania danych, prowadzenia rejestrów, bezpieczeństwa oraz wtórnego przekazywania danych), egzekwowalne prawa jednostki (dotyczące m.in. dostępu do danych, sprostowywania danych i zautomatyzowanego podejmowania decyzji), niezależny i skuteczny nadzór, a także administracyjne i sądowe środki ochrony prawnej.

Zabezpieczenia te mają zastosowanie do wszystkich form przetwarzania danych osobowych w kontekście współpracy Europolu i Peru. Wykonywanie niektórych praw indywidualnych można opóźnić lub ograniczyć, można także odmówić ich wykonywania, jeżeli jest to konieczne, rozsądne i proporcjonalne, przy uwzględnieniu podstawowych praw i interesów osoby, której dane dotyczą, w szczególności w celu zapobieżenia zagrożeniu dla trwających dochodzeń lub śledztw, co jest również zgodne z prawem Unii.

Ponadto zarówno Unia Europejska, jak i Peru zapewnią, aby niezależny organ publiczny odpowiedzialny za ochronę danych (organ nadzorczy) nadzorował kwestie mające wpływ na prywatność osób fizycznych w celu ochrony ich podstawowych praw i wolności w kontekście przetwarzania ich danych osobowych.

Art. 32 wzmacnia skuteczność zabezpieczeń określonych w umowie, gdyż przewiduje regularne przeprowadzanie wspólnych przeglądów jej wdrażania. W skład zespołów oceniających wejdą odpowiedni eksperci ds. ochrony danych i egzekwowania prawa.

Jako dalsze zabezpieczenie, zgodnie z art. 21 ust. 1, w przypadku niewykonania zobowiązań wynikających z postanowień umowy, jej stosowanie będzie można zawiesić. Wszelkie dane osobowe przekazane przed zawieszeniem będą nadal traktowane zgodnie z umową. Ponadto w przypadku wypowiedzenia umowy dane osobowe przekazane przed wypowiedzeniem nadal będą przetwarzane zgodnie z postanowieniami umowy.

Umowa gwarantuje również, że wymiana danych osobowych między Europolem a Peru będzie spójna z zasadą niedyskryminacji i z art. 52 ust. 1 Karty, które zapewniają, aby ingerencje w prawa podstawowe gwarantowane na mocy Karty ograniczono do tego, co jest ściśle konieczne, aby zrealizować cele interesu ogólnego, z uwzględnieniem zasady proporcjonalności.

3. WYNIKI OCEN EX POST, KONSULTACJI Z ZAINTERESOWANYMI STRONAMI I OCEN SKUTKÓW

Nie dotyczy.

4. WPLYW NA BUDŻET

Wniosek nie ma wpływu na budżet Unii.

5. ELEMENTY FAKULTATYWNE

• Szczegółowe objaśnienia poszczególnych przepisów wniosku

W art. 1 określono cel i zakres stosowania umowy.

W art. 2 zawarto definicje terminów stosowanych w umowie.

W art. 3 określono cele przetwarzania danych osobowych.

W art. 4 przewidziano ogólne zasady ochrony danych, których Unia Europejska i Peru muszą przestrzegać.

W art. 5 określono konkretne zabezpieczenia dotyczące szczególnych kategorii danych osobowych i kategorii osób, których dane dotyczą, takich jak ofiary przestępstw, świadkowie lub inne osoby, które mogą udzielić informacji o przestępstwach, oraz osoby poniżej 18. roku życia.

W art. 6 określono warunki podejmowania decyzji na podstawie zautomatyzowanego przetwarzania danych osobowych.

W art. 7 określono zabezpieczenia wtórnego przekazywania otrzymanych danych osobowych.

W art. 8 przewidziano prawo dostępu do danych i zapewniono, aby osoba, której dane dotyczą, mogła – w rozsądnych odstępach czasowych – uzyskiwać informacje o tym, czy jej dane osobowe są przetwarzane na podstawie umowy.

W art. 9 przewidziano prawo do sprostowania, usunięcia i ograniczenia przetwarzania danych, co zapewnia osobie, której dane dotyczą, prawo do sprostowania nieprawidłowych danych osobowych przekazanych na podstawie umowy przez właściwe organy.

W art. 10 przewidziano powiadamianie o naruszeniach ochrony danych osobowych mających wpływ na dane osobowe przekazane na podstawie umowy, co zapewnia, aby odpowiednie właściwe organy bezzwłocznie powiadamiały się nawzajem, jak również powiadamiały swoje odpowiednie organy nadzorcze o takich naruszeniach, oraz wprowadzały środki łagodzące ich ewentualne negatywne skutki.

W art. 11 przewidziano, aby właściwe organy obu stron umowy bez zbędnej zwłoki zawiadamiały osobę, której dane dotyczą, o naruszeniu ochrony jej danych osobowych, które może wyrzucić poważne szkodliwe skutki dla jej praw i wolności.

W art. 12 określono wymogi dotyczące przechowywania, weryfikacji, korygowania i usuwania danych osobowych.

W art. 13 przewidziano ewidencjonowanie zbierania, modyfikowania, ujawniania, w tym wtórnego przekazywania, łączenia i usuwania danych osobowych oraz dostępu do nich.

W art. 14 przewidziano wyznaczenie organu nadzorczego, czyli niezależnego organu publicznego odpowiedzialnego za ochronę danych, nadzorującego kwestie mające wpływ na prywatność osób fizycznych, których dane osobowe mają być przekazywane na podstawie umowy, w tym przepisy krajowe mające na podstawie tej umowy znaczenie dla ochrony podstawowych praw i wolności tych osób w kontekście przetwarzania ich danych osobowych.

W art. 15 wprowadzono administracyjne i sądowe środki ochrony prawnej, przysługujące osobom, których dane dotyczą, w przypadku gdy w wyniku przetwarzania ich danych dojdzie do naruszenia ich praw i zabezpieczeń uznanych w umowie.

W art. 16 zawarto zasady obowiązujące w przypadku wymiany danych nieosobowych.

W art. 17 określono warunki wtórnego przekazywania otrzymanych danych nieosobowych.

W art. 18 wprowadzono ocenę wiarygodności źródła i dokładności danych w odniesieniu do danych zarówno osobowych, jak i nieosobowych, wymienianych na podstawie umowy.

W art. 19 zapewniono bezpieczeństwo danych poprzez wdrożenie środków technicznych i organizacyjnych ochrony danych osobowych i nieosobowych wymienianych na podstawie umowy.

W art. 20, który dotyczy rozstrzygania sporów, zapewniono, aby wszystkie spory, które mogą powstać w związku z interpretacją, stosowaniem lub wdrażaniem umowy oraz wszelkie związane z tym kwestie były przedmiotem konsultacji i negocjacji przedstawicieli UE i Peru w celu wypracowania rozwiązania akceptowalnego dla obu stron.

W art. 21 przewidziano klauzulę zawieszenia.

W art. 22 umożliwiono rozwiązanie umowy.

W art. 23 określono współzależności między umową a innymi instrumentami międzynarodowymi, co zapewni, aby umowa nie naruszała postanowień o wymianie informacji, które to postanowienia zawarto w wszelkich traktatach, umowach lub uzgodnieniach między Peru a dowolnym państwem członkowskim Unii Europejskiej, ani nie wpływała na te postanowienia.

W art. 24 określono warunki wymiany informacji niejawnych, jeżeli będzie to konieczne na podstawie umowy.

W art. 25 uregulowano rozpatrywanie wniosków o publiczny dostęp do danych przekazanych na podstawie umowy.

W art. 26 zawarto postanowienia dotyczące krajowych punktów kontaktowych i oficerów łącznikowych.

W art. 27 przewidziano ustanowienie bezpiecznej linii komunikacyjnej.

W art. 28 zawarto postanowienia dotyczące wydatków związanych z wdrażaniem umowy.

W art. 29 uregulowano proces powiadamiania o wdrożeniu umowy.

W art. 30 ustanowiono zasady i daty wejścia w życie i rozpoczęcia stosowania umowy.

W art. 31 uregulowano wprowadzanie zmian i uzupełnianie umowy.

W art. 32 uregulowano przeprowadzanie przeglądu i oceny stosowania umowy.

W art. 33 określono języki, w których sporządzono umowę.

- Podpisanie i tekst umowy

Tekst Umowy przedkłada się Radzie wraz z niniejszym wnioskiem.

Zgodnie z Traktatami do Komisji należy zapewnienie podpisania Umowy, z zastrzeżeniem jej zawarcia w późniejszym terminie.

Wniosek

DECYZJA RADY

w sprawie podpisania umowy między Unią Europejską a Republiką Peru dotyczącej współpracy między Agencją Unii Europejskiej ds. Współpracy Organów Ścigania (Europol) a organami Peru właściwymi ds. zapobiegania poważnej przestępczości i terroryzmu i zwalczania tych zjawisk

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 16 ust. 2 oraz art. 88 w związku z jego art. 218 ust. 5,

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/794¹ stanowi, że Agencja Unii Europejskiej ds. Współpracy Organów Ścigania (Europol) może przekazywać dane osobowe organowi państwa trzeciego m.in. w oparciu o umowę międzynarodową zawartą między Unią a danym państwem trzecim na podstawie art. 218 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej (TFUE), obejmującą odpowiednie zabezpieczenia w odniesieniu do ochrony prywatności oraz podstawowych praw i wolności osób fizycznych.
- (2) Dnia 15 maja 2023 r. Rada upoważniła Komisję do podjęcia rokowań z Republiką Peru w sprawie umowy dotyczącej wymiany danych osobowych między Europolem i organami Peru właściwymi ds. zwalczania poważnej przestępczości i terroryzmu.
- (3) Negocjacje w sprawie umowy między Unią Europejską a Republiką Peru dotyczącej współpracy między Agencją Unii Europejskiej ds. Współpracy Organów Ścigania (Europol) i organami Peru właściwymi ds. zapobiegania poważnej przestępczości i terroryzmu i zwalczania tych zjawisk („umowa”) zostały pomyślnie zakończone i tekst umowy paraflowano.
- (4) Umowa ustanawia stosunki oparte na zasadzie współpracy między Europolem a właściwymi organami Peru oraz umożliwia przekazywanie między nimi danych osobowych i nieosobowych w celu zwalczania poważnej przestępczości i terroryzmu oraz ochrony bezpieczeństwa Unii i jej obywateli.
- (5) Umowa zapewnia pełne poszanowanie postanowień Karty praw podstawowych Unii Europejskiej, w tym prawa do poszanowania życia prywatnego i rodzinnego, zapisanego w art. 7 Karty, prawa do ochrony danych osobowych, zapisanego w art. 8 Karty, oraz prawa do skutecznego środka prawnego i dostępu do bezstronnego sądu, zapisanego w art. 47 Karty. Umowa zawiera odpowiednie zabezpieczenia w zakresie ochrony danych osobowych przekazywanych przez Europol na podstawie umowy.

¹ Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/794 z dnia 11 maja 2016 r. w sprawie Agencji Unii Europejskiej ds. Współpracy Organów Ścigania (Europol), zastępujące i uchylające decyzje Rady 2009/371/WSiSW, 2009/934/WSiSW, 2009/935/WSiSW, 2009/936/WSiSW i 2009/968/WSiSW (Dz.U. L 135 z 24.5.2016, s. 53; ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2016/794/oj>).

- (6) Irlandia jest związana rozporządzeniem (UE) 2016/794 i w związku z tym uczestniczy w przyjęciu niniejszej decyzji.
- (7) Zgodnie z art. 1 i 2 Protokołu nr 22 w sprawie stanowiska Danii, załączonego do Traktatu o Unii Europejskiej i do TFUE, Dania nie uczestniczy w przyjęciu niniejszej decyzji i nie jest nią związana ani jej nie stosuje.
- (8) Europejski Inspektor Ochrony Danych wydał opinię [...] w dniu [...] r.
- (9) Umowę należy podpisać,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

Niniejszym upoważnia się do podpisania umowy między Unią Europejską a Republiką Peru dotyczącej współpracy między Agencją Unii Europejskiej ds. Współpracy Organów Ścigania (Europol) a organami Peru właściwymi ds. zapobiegania poważnej przestępczości i terroryzmowi i zwalczania tych zjawisk, z zastrzeżeniem zawarcia tej umowy².

Artykuł 2

Niniejsza decyzja wchodzi w życie z dniem jej przyjęcia.

Sporządzono w Brukseli dnia r.

*W imieniu Rady
Przewodniczący*

² Tekst umowy zostanie opublikowany wraz z decyzją o jej zawarciu.